

CONTENTS

PREFACE 9

PART I MASTERS OF THE YUAN MINGYUAN 11

CHAPTER I A Garden Granted by the Emperor
to Yinzhen His Fourth Son 13

CHAPTER II The Early Period of the Yuan Ming
Yuan as an Imperial Garden 17

CHAPTER III Middle Period of the Yuan Ming
Yuan as an Imperial Garden
—the Five Gardens 21

CHAPTER IV The Late Period of the Yuan Ming
Yuan—the Three Gardens 27

CHAPTER V The Inferno of 1860 31

PART II SCENERY OF THE YUAN MING YUAN 35

CHAPTER VI Public Business in Front and
Private Residence in the Rear 37

1. Zhengda Guangming Complex (Complex of Rectitude and Honor) 38
2. Danhuai Hall (Simple Needs Hall) of the Changchun Garden (Garden of Eternal Spring) 42
3. Qinzheng Qinxian Complex (Complex of Diligent Government) 44
4. Jiuzhou Qingyan Complex (Complex of Nine Continents Clear and Calm) 47
5. Hanjing Hall (Tripataka Hall) 51
6. The Imperial Apartments of the Qichun Garden (Garden of Elegant Spring) 58

CHAPTER VII Heaven and Earth and *Ren Lun*
(Human Ethics) 61

1. Louyue Kaiyun Complex (Complex of the Engraved Moon and Unfolding Clouds) 63
2. Hongci Yonghu Complex (Complex of Vast Compassion and Eternal Blessing) 67
3. Changchun Xianguan Complex (Complex of Eternal Spring Immortals Hall) 71
4. Tianran Tuhua Complex (Complex of the Nature's Own Painting) 75

CHAPTER VIII Shenfo Huyou (Protection and
Blessing by the Gods and Buddha) 81

1. Ciyun Puhu Complex (Complex of Merciful Clouds Protect All) 84

2. Ritian Linyu Complex (Complex of Dazzling Eaves under Heaven) 85
3. Yuedi Yunju Complex (Complex of Dwelling of the Moon, Earth, and Clouds) 86
4. Shewei City (Sravasti) 88
5. Guangyu Temple (Fertility Temple) 90
6. Zhengjue Temple (Temple of Supreme Perfect Enlightenment) 91
7. Fahui Temple (Dharma Wisdom Temple) 92
8. Baoxiang Temple (Jeweled Image Temple) 93

CHAPTER IX Culture and Education 95

1. Huifang Library (Library of Collected Fragrance) 97
2. Bitong Library (Green Wutong Tree Library) 102
3. Wuling Chunse (Spring Color at Wuling) 105
4. Siyi Library (Library of the Four Seasons) 108
5. Lianxi Lechu Complex (Complex of Happy Place of Lianxi) 111
6. Wenyuan Pavilion (Pavilion of the Source of Literature) 113
7. Dongtian Shenchu Complex (Deep in the Grotto Complex) 117

CHAPTER X Observing Farming Activities and
Monitoring the Agricultural Cycle 120

1. Xinghuachun Pavilion (Apricot Blossom Spring Pavilion) 123
2. Beiyuan Mountain Village (Mountain Village in the Distant North) 127
3. Danbo Ningjing Complex (Complex of Detachment and Serenity) 128
4. Yingshui Lanxiang Complex (Complex of Water Reflections and Orchid Fragrance) 129
5. Shuimu Mingse Complex (Complex of Sounds of Trees and Water) 130
6. Gengyun Hall (Hall of Crop Cultivation) 131



CONTENTS

CHAPTER XI Theatrical Buildings 133

1. Shangao Shuichang Complex (Complex of High Hills and Long Waters) 134
2. Tongle Garden (Garden of Shared Pleasure) 136
3. Zhanshi Yinglü Complex (Complex of Verse and Rhyming) 146
4. Tantan Dangdang Complex (Complex of Clear Conscience and Broad Mind) 147
5. Wanfang Anhe Complex (Complex of Universal Peace and Harmony) 152

CHAPTER XII Landscape Architecture 157

1. Pengdao Yaotai Complex (Complex of the Jade Terrace of Paradise Island) 158
2. Fanghu Shengjing Complex (Complex of the Beautiful Scene of the Square Pot) 162
3. Bieyou Dongtian Complex (Complex of a Whole New World within a Grotto) 169
4. Kuoran Dagong Complex (Complex of Boundless Impartiality) 173
5. Jiexiu Mountain House (Mountain House Greeted by the Beauty of the Hills) 176
6. Qian Garden in the Changchun Garden (Garden of Eternal Spring) 177
7. Shizi Grove (Lion Grove) in the Changchun Garden 180
8. Jian Garden (Garden of Mirror) in the Changchun Garden 184

9. Qingxia Study of the Qichun Garden (Garden of Elegant Spring) 186
10. Chengxin Hall (Hall of Cleansing the Mind) of the Qichun Garden 187
11. Ten Scenes of the West Lake in the Yuan Ming Yuan 189

CHAPTER XIII Xiyang Building Complex (Complex of European Buildings) 193

1. Xie Qiqu Pavilion (Pavilion Harmonizing Surprise and Delight) 194
2. Wanhua Zhen Complex (Complex of the Maze) 199
3. Haiyan Hall (Hall of Calm Seas) 200
4. Fangwai Observatory (Observatory of Lands Beyond) 202
5. Yuanying Observatory (Immense Ocean Observatory) and Da Shuifa Fountain (Great Fountain) 204

CHAPTER XIV Market and Pleasure Grounds 209

1. Market Street 210
2. Qushui Liushang Complex (Complex of Wine Cups Floating on a Winding Channel) 214
3. Viewing Lotus Blossom in the Imperial Garden 217
4. Floating River Lanterns on Zhongyuan Festival 218



CONTENTS

5. Dragon Boat Racing on Dragon Boat
Festival 219

PART III THE DESIGN APPROACH OF THE GARDEN CREATORS 221

CHAPTER XV Recreating Landscape Spaces 223

CHAPTER XVI Control of the Architectural Layout with a Grid System 224

1. Building Groups Whose Courtyards Spread out
Transversely 224
2. Building Groups that Extend in One
Direction 224
3. Large Building Groups that Extend
Longitudinally 224
4. Cluster Type Building Groups 225
5. 品-Shaped Building Groups 225
6. Building Groups that Surround a Large
Courtyard or a Pond 225

CHAPTER XVII Water Courses as the Dominant Means of Transport 226

PART IV AN ART OF GARDEN DESIGN ROOTED IN TRADITIONAL CHINESE CULTURE 233

CHAPTER XVIII Configuration of Building Groups that Conforms to a Culture Based on Ethics 235

CHAPTER XIX Planning the Garden with an Eye to "Centrality" 236

CHAPTER XX Objectification of the Vision of Governance 237

CHAPTER XXI From Aesthetic Pursuit to *Nei Sheng Wai Wang* 238

CHAPTER XXII An Unusual Sight Removed from the Realm of Reality 239

CONCLUSION 241

APPENDICES 242

Glossary 242

Bibliography 250

Dates of the Chinese Dynasties 252

Index 253

Below
Fig. 5 The main palace gate of Yuan Ming Yuan

